



Contrato 04-TRANSV. /2016 CJ.

CONTRATO DE PRESTACIÓN DE SERVICIOS QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL INSTITUTO JALISCIENSE DE LAS MUJERES, REPRESENTADO EN ESTE ACTO POR LA DOCTORA ÉRIKA ADRIANA LOYO BERISTÁIN, EN SU CARÁCTER DE PRESIDENTA, Y POR LA LICDA. PAULINA HERNÁNDEZ DIZ, EN SU CARÁCTER DE SECRETARIA EJECUTIVA, A QUIENES EN LO SUCESIVO SE LES DENOMINARÁ INSTITUTO, Y POR LA OTRA PARTE LA DOCTORA PATRICIA OLAMENDI TORRES, EN LO SUCESIVO PRESTADORA DE SERVICIOS, A QUIENES EN CONJUNTO SE HARÁ REFERENCIA COMO LAS PARTES EN EL PRESENTE INSTRUMENTO; Y ACEPTAN EXPRESAMENTE SOMETERSE A LAS SIGUIENTES DECLARACIONES Y CLÁUSULAS:

### DECLARACIONES

I. Declara el INSTITUTO por conducto de sus representantes que:

I.1. Es un Organismo Público Descentralizado del Poder Ejecutivo, con personalidad jurídica y patrimonio propios, sectorizado a la Secretaría General de Gobierno, encargado de promover, elaborar y ejecutar las políticas públicas del Estado a favor de las mujeres; creado mediante Decreto 19426 publicado el 29 de Diciembre del 2001 en el Periódico Oficial *El Estado de Jalisco*.

I.2. Sus representantes cuentan con las facultades legales necesarias para suscribir el presente instrumento, de conformidad en los artículos 1°, 2° último párrafo, 3° fracción II, 5° fracciones II y XII, 49 fracción I, 52 fracción II, de la Ley Orgánica del Poder Ejecutivo del Estado de Jalisco vigente, y Primero, Séptimo fracción I y Octavo transitorios del decreto número 24395/LX/13, por el que se expide la Ley Orgánica del Poder Ejecutivo y la Ley Orgánica de la Fiscalía General del Estado ambos ordenamientos del estado de Jalisco; por los artículos 9 fracciones I y III, 10, 13 fracciones III, IX, XIV y XVIII, y 19 fracciones I, IV, V y VI de la Ley del Instituto Jalisciense de las Mujeres; 16, 17 fracciones I, IV, VII, IX, XIV y XVIII; 18 fracciones X, XVIII y XX del Reglamento Interior del Instituto Jalisciense de las Mujeres, ya que el cargo de presidenta lo acredita a través del acuerdo de designación hecho por el Ejecutivo del Gobierno del Estado de Jalisco, de fecha 20 de enero de 2015.

I.3. De acuerdo a sus necesidades el INSTITUTO requiere temporalmente contar con los servicios de una persona física con experiencia y conocimientos en el marco normativo nacional e internacional de los derechos humanos de las mujeres, perspectiva de género, armonización legislativa, así como diseño e impartición de proceso formativos y de capacitación con actores en el ámbito legal, desarrollo de procesos diagnósticos, planeación participativa, informes de actividades y sistematización de información, a fin de cumplir con las necesidades y requerimientos planteados de la Meta. 1481 del Proyecto denominado "Construyendo esfuerzos por la Igualdad entre Mujeres y Hombres en Jalisco", con

Eliminado.  
ANTEFIRMA de conformidad con los Art. 2 Fracc. V y VI, 20 y 21, de la LTAIPEJM y Lineamientos Quincuagésimo Octavo, Fracc. I, de los LGPICR por tratarse de un Dato Personal Identificativos.



recursos del PROGRAMA DE FORTALECIMIENTO A LA TRANSVERSALIDAD DE LA PERSPECTIVA DE GENERO 2016 (PFTPG 2016).

I.4. El presente contrato se realiza mediante el procedimiento de adjudicación directa toda vez que actualiza el supuesto previsto en el artículo 41 fracción XIV, de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público y numeral 82 de su Reglamento.

I.5. Cuenta con la aprobación del Comité de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Instituto Jalisciense de las Mujeres para el ejercicio de recursos federales por el periodo 2016 para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato.

I.6. Para los efectos legales del presente instrumento, señala como domicilio convencional el ubicado en Miguel Blanco número 883, Segundo piso, colonia centro, código postal 44100, en la ciudad de Guadalajara, Jalisco.

## II. Declara la PRESTADORA DE SERVICIOS que:

II.1. Es de nacionalidad mexicana y se encuentra en pleno uso y goce de las facultades que otorga la ley para contratar y obligarse en los términos del presente instrumento jurídico.

II.2. Que cuenta con Licenciatura en Derecho por la Universidad Nacional Autónoma de México, además de Maestría en Derecho y Maestría en Derechos Humanos, ambas por la Universidad Iberoamericana y contar con un Doctorado en Derecho por el Instituto Universitario de Puebla, cuenta con reconocida experiencia en Derechos de las Víctimas, Políticas Públicas para la Atención de la Violencia Intrafamiliar y Administración de Justicia, por lo que cuenta con los estudios y conocimientos necesarios y conoce plenamente las características y necesidades de los servicios materia del presente contrato, además de haber considerado todos los factores que intervienen para desarrollar eficazmente las actividades que desempeñará.

II.3. Se encuentra inscrita ante las autoridades fiscales, mediante el Registro Federal de Contribuyentes (RFC): **Se elimina RFC** otorgado por el Servicio de Administración Tributaria de la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, y cuenta con clave única de registro de población (CURP): **Se elimina CURP** además de haberse inscrito en el Sistema Electrónico de Información Pública Gubernamental sobre adquisiciones, arrendamientos y servicios, conocido como CompraNet.

II.4. Conoce plenamente las características y necesidades de los servicios materia del presente contrato, así como que ha considerado todos los factores que intervienen para el cumplimiento de su obligación.

II.5. Manifiesta, bajo protesta de decir verdad, que no desempeña empleo, cargo o comisión en el servicio público ni se encuentra inhabilitada para el desempeño de éstos, así como que

Eliminado.  
ANTEFIRMA de conformidad con los Art. 2 Fracc. V y VI, 20 y 21, de la LTAIPEJM y Lineamientos Quincuagésimo Octavo, Fracc. I, de los LGPICR por tratarse de un Dato Personal Identificativos.

a la suscripción del presente documento no está prestando servicios profesionales por honorarios en la misma y/o distinta dependencia o entidad, situación que pudiera generar conflicto de intereses para prestar los servicios profesionales objeto del presente contrato.

II.6. Para los efectos del presente contrato señala como su domicilio convencional el ubicado

Eliminado. Dos Renglones domicilio de conformidad con los Art. 2 Fracc. V y VI, 20 y 21, de la LTAIPEJM y Lineamientos Quincuagésimo Octavo, Fracc. I, de los LGPICR por tratarse de un Dato Personal Identificativos.

III. Declaran las **PARTES** que:

III.1. El presente contrato se sustenta en los artículos 1 fracción IV, 2, 3, 18, 26 fracción III, 40, 41 fracción XIV, 42, 45 y demás relativos de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, y los numerales 81 y 82 de su reglamento, por lo que no genera ninguna relación de subordinación entre las partes.

III.2. Reconocen mutuamente la personalidad con que se ostentan y manifiestan su conformidad en obligarse atendiendo a lo establecido en las siguientes:

### CLÁUSULAS

**PRIMERA.-** El INSTITUTO encomienda a la **PRESTADORA DE SERVICIOS** y ésta se obliga con el INSTITUTO a prestar el servicio profesional consistente en la Impartición de *Dos Talleres de Capacitación en Armonización Legislativa con Perspectiva de Género, dirigida a 15 Secretarías/os Técnicas/os y Asesoras/es de las Comisiones Legislativas del Congreso del Estado de Jalisco con una duración de 8 horas cada uno*, correspondiente a la Meta 1481 del Programa *"Construyendo esfuerzos por la Igualdad entre Mujeres y Hombres en Jalisco"*, con Recursos Federales del Instituto Nacional de las Mujeres (INMUJERES), debiendo efectuar las siguientes actividades que se enuncian siendo ilustrativas mas no limitativas

Eliminado. ANTEFIRMA de conformidad con los Art. 2 Fracc. V y VI, 20 y 21, de la LTAIPEJM y Lineamientos Quincuagésimo Octavo, Fracc. I, de los LGPICR por tratarse de un Dato Personal Identificativos.

- a) Impartir 2 talleres de capacitación en armonización legislativa con perspectiva de género, con una duración de 8 horas cada uno bajo el siguiente esquema de trabajo.-

#### Primer Taller

TEMATICA	CONTENIDO	DURACIÓN
Discriminación	¿Qué es la discriminación directa e indirecta contra las mujeres?	2 Horas
	Tratados Internacionales, especialmente la Convención sobre la Eliminación de todas las formas de Discriminación contra la Mujer CEDAW y la Convención Interamericana para Prevenir, Sancionar y Erradicar la Violencia contra la Mujer (Belem Do Pará)	3 Horas
Los Derechos Humanos de las Mujeres	Recomendaciones a México del Comité CEDAW	
Las Recomendaciones Internacionales y los Estándares de Protección	Los casos de la Comisión y de la	3 Horas



Corte Interamericana de Derechos  
Humanos

**Segundo Taller**

TEMATICA	CONTENIDO	DURACIÓN
Perspectiva de Género en la Ley	Las necesidades de las mujeres y su tratamiento legal y de política pública	2 Horas
Armonización Legislativa	Análisis de las reformas legales propuestas y las iniciativas presentadas	3 Horas
Legislando con Perspectiva de Género	¿Cómo se construye una reforma legal y una política pública? Trabajo práctico	3 Horas

- b) Entregar en tiempo y forma copia de la información que precisa para la ejecución y seguimiento de los talleres y demás material audiovisual utilizado como apoyo en la intervención, en versión digital (CD o DVD de documentos en Word, fichas técnicas, presentaciones en power point, etc;) rotulado con los datos de identificación de la Meta e incluyendo la leyenda: "Este programa es público, ajeno a cualquier partido político. Queda prohibido el uso para fines distintos a los establecidos al programa" a la Secretaría Ejecutiva, enlace del IJM.
- c) Mantener contacto con la responsable de la meta, durante el proceso de planeación y ejecución de la meta, asegurando con ello el correcto cumplimiento de los objetivos, el logro de los productos y los resultados previstos.
- d) Entregar en tiempo y forma pactados en la ejecución de la Meta el producto denominado **"Informe Final de los talleres de capacitación de armonización legislativa con perspectiva de género"** que deberá de entregarse en formato Word y PDF a color impreso y deberá incluir como mínimo los siguientes requisitos.
  1. Carátula con pleca
  2. Índice
  3. Introducción/antecedentes
  4. Modalidad de formación
  5. Objetivo
  6. Justificación
  7. Alcances
  8. Metas
  9. Dirigido a:
  10. Metodología
  11. Fecha de realización
  12. Sede o lugar de realización
  13. Duración en horas y días
  14. Facilitador
  15. Perfil de participantes
  16. Desarrollo del Proceso:
    - a) Planeación, organización acuerdos y compromisos previos a la ejecución
    - b) Ejecución: Narración de los aspectos relevantes y sugerencias para el trabajo futuro
    - c) Evaluaciones: Retroalimentación grupal, cuestionarios, etc.
  17. Resultados
  18. Conclusiones
  19. Recomendaciones y sugerencias sobre aspectos técnicos y de organización
  20. Bibliografía
  21. Anexos Evidencias (listas de asistencia, fotografías, productos que se hayan derivado del proceso de formación y hayan sido elaborados por las y los participantes)

Eliminado.  
ANTEFIRMA de conformidad con los Art. 2 Fracc. V y VI, 20 y 21, de la LTAIPEJM y Lineamientos Quincuagésimo Octavo, Fracc. I, de los LGPICR por tratarse de un Dato Personal Identificativos.

- e) Asegurarse de que todo documento elaborado en el marco de la meta (medios de verificación y productos), responda al nombre oficial de la meta descrito en el proyecto autorizado por el INMUJERES, y a las características requeridas por el IJM.
- f) Asegurarse de concretizar al cien por ciento el abordaje del tema, a fin de aprovechar al máximo, tanto el tiempo como los recursos teórico - prácticos.

**SEGUNDA.- La PRESTADORA DE SERVICIOS** se obliga a aplicar su capacidad y sus conocimientos para cumplir satisfactoriamente con las actividades que le encomiende el **INSTITUTO**, así como a responder de la calidad de los servicios y de cualquier otra responsabilidad en la que incurra, más daños y perjuicios que por inobservancia o negligencia de su parte se causaren al **INSTITUTO**.

**TERCERA.- El INSTITUTO** cubrirá a la **PRESTADORA DE SERVICIOS**, la cantidad total de \$34,482.76 (TREINTA Y CUATRO MIL CUATROCIENTOS OCHENTA Y DOS PESOS 76/100 M.N.), más IVA correspondiente a \$5,517.24 (CINCO MIL QUINIENTOS DIECISIETE PESOS 24/100 M.N), mediante transferencia electrónica en 2 exhibiciones, de la siguiente manera:

- **1ª. Exhibición por el 20%:** \$6,896.55 (SEIS MIL OCHOCIENTOS NOVENTA Y SEIS PESOS 55/100 M.N.), más IVA correspondiente a \$1,103.45 (UN MIL CIENTO TRES PESOS 45/100 M.N).
- **2ª. Exhibición por el 80%:** \$27,586.21 (VEINTISIETE MIL QUINIENTOS OCHENTA Y SEIS PESOS 21/100 M.N.), más IVA correspondiente a \$4,413.79 (CUATRO MIL CUATROCIENTOS TRECE PESOS 79/100 M.N)

Para efecto de proceder al pago en cada una de las exhibiciones de que se trate, el **INSTITUTO** requerirá a la **PROFESIONISTA** la previa entrega del comprobante fiscal correspondiente, mismo que deberá contener los requisitos señalados por la ley en la materia.

**CUARTA.-La PRESTADORA DE SERVICIOS** conviene en que las remuneraciones que perciba por la realización de los servicios materia de este contrato serán las únicas, que no tiene bienes a su resguardo y uso, así como que los servicios que presta no constituyen su única fuente de ingresos.

**QUINTA.-** La vigencia del presente contrato será del 17 de mayo de 2016 al 31 de septiembre de 2016, por lo que una vez concluido dicho término, este no se prorrogará por el simple transcurso del tiempo y terminará sin necesidad de aviso entre las partes.

**SEXTA.- La PRESTADORA DE SERVICIOS** no podrá con motivo de la prestación de los servicios contratados por el **INSTITUTO**, asesorar, patrocinar o constituirse en consultor de cualquier persona que tenga relaciones directas o indirectas con el objeto de las actividades que lleve a cabo.

Eliminado.  
ANTEFIRMA de conformidad con los Art. 2 Fracc. V y VI, 20 y 21, de la LTAIPEJM y Lineamientos Quincuagésimo Octavo, Fracc. I, de los LGPICR por tratarse de un Dato Personal Identificativos.



**SÉPTIMA.-** La **PRESTADORA DE SERVICIOS** comunicará al **INSTITUTO** cualquier hecho o circunstancia que por virtud de los servicios prestados pudieran beneficiar o evitar perjuicio a la misma.

**OCTAVA.-** El **INSTITUTO** con fundamento en el artículo 54 Bis de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, podrá dar por terminado anticipadamente el presente contrato, cuando concurran razones de interés general, o bien, cuando por causas justificadas se extinga la necesidad de requerir los servicios contratados. En este caso, el **INSTITUTO**, en cumplimiento del artículo 102 del Reglamento de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público lo sustentará mediante dictamen que precise las razones o las causas que lo justifique, dando aviso por escrito a la **PRESTADORA DE SERVICIOS** con cinco días naturales de anticipación a la fecha de terminación y sólo estará obligado a pagar los servicios devengados por éste.

**NOVENA.-** El **INSTITUTO** podrá de conformidad con el artículo 54 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público rescindir administrativamente este contrato en caso de incumplimiento por parte de la **PRESTADORA DE SERVICIOS** de cualquiera de las obligaciones a su cargo; para lo cual el **INSTITUTO** deberá llevar a cabo el procedimiento de rescisión previsto en el artículo en el numeral citado, debiendo determinar de manera fundada y motivada si resulta procedente o no rescindir el contrato y comunicará por escrito a la **PRESTADORA DE SERVICIOS** dicha determinación.

**DÉCIMA.-** Con fundamento en el artículo 55 Bis de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, en caso de que se presente un caso fortuito o de fuerza mayor, el **INSTITUTO** podrá suspender la prestación de los servicios a partir de la notificación que se realice a la **PRESTADORA DE SERVICIOS** en cuyo caso únicamente se pagarán aquellos servicios que hubiesen sido efectivamente prestados.

**DÉCIMA PRIMERA.-** De conformidad con lo dispuesto en el artículo 91 del Reglamento de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios del Sector Público, previo al vencimiento de las fechas de cumplimiento estipuladas originalmente a solicitud expresa del proveedor, y por caso fortuito o fuerza mayor, o por causas atribuibles a las dependencias y entidades, éstas podrán modificar los contratos a efecto de diferir la fecha de la prestación de servicios. En este supuesto deberá formalizarse el convenio modificatorio respectivo, no procediendo la aplicación de penas convencionales por atraso.

En caso de que el proveedor no obtenga el diferimiento de referencia, por ser causa imputable a éste el atraso, será acreedor a la aplicación de las penas convencionales.

**DÉCIMA SEGUNDA.-** Con fundamento en el artículo 53 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Servicios de Sector Público, la **PRESTADORA DE SERVICIOS** se obliga a pagar una pena convencional del 1% por cada día hábil de atraso con respecto a la fecha requerida para la prestación de los servicios, hasta por el 10% del monto de los servicios no prestados oportunamente y sin perjuicio de la facultad del **INSTITUTO** para exigir la rescisión



o el cumplimiento forzoso del contrato, siempre y cuando, para el caso de que hubiere modificación a las fechas pactadas para la prestación de los servicios contratados, exista disponibilidad por parte de la **PRESTADORA DE SERVICIOS**.

**DÉCIMA TERCERA.-** El INSTITUTO designa a la Secretaria Ejecutiva, como responsable de la ejecución de la meta 1481, así como para recibir a su entera satisfacción los informes de las actividades desarrolladas por la **PRESTADORA DE SERVICIOS** y del resultado de los servicios pactados en el contrato.

**DÉCIMA CUARTA.-** La **PRESTADORA DE SERVICIOS** se obliga a no ceder los derechos y obligaciones derivados el mismo sin consentimiento expreso del INSTITUTO.

**DÉCIMA QUINTA.-** Si la **PRESTADORA DE SERVICIOS** no puede continuar prestando el servicio, deberá dar aviso por escrito al Instituto por lo menos con 5 días de anticipación, en caso contrario responderá por los daños y perjuicios que se causen.

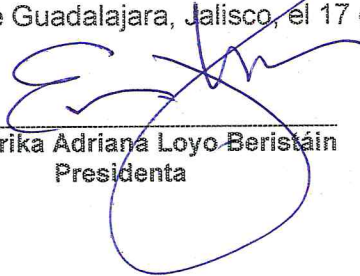
**DEÉCIMA SEXTA.-** La **PRESTADORA DE SERVICIOS** reconoce que los derechos de propiedad intelectual que pudieran surgir con motivo de las actividades desarrolladas y derivadas del objeto del presente instrumento, corresponderán únicamente al **INSTITUTO NACIONAL DE LAS MUJERES**, limitando el reconocimiento moral a las personas que hayan intervenido en la realización o generación de algún derecho de propiedad intelectual que se encuentre regulado en la Ley Federal del Derecho de Autor y/o en la Ley de la Propiedad Industrial. Las partes acuerdan que la **PRESTADORA DE SERVICIOS** no podrá utilizar la información o resultado de los trabajos que se deriven del presente instrumento y que sea de carácter confidencial, para los fines propios de su naturaleza académica, de docencia y/o investigación.

**DÉCIMA SEPTIMA.-** El presente contrato constituye el acuerdo entre las partes en relación a su objeto y deja sin efecto cualquier otra negociación, obligación o comunicación entre éstas, ya sea verbal o escrita, efectuada con anterioridad a la fecha en que se firme el mismo.


**DÉCIMA OCTAVA.-** Las partes aceptan que lo no previsto en el presente contrato, se regirá por las disposiciones contenidas en el Código Civil Federal, la Ley Federal de Procedimiento Administrativo y el Código Federal de Procedimientos Civiles, y en caso de controversia para su interpretación y cumplimiento, se someterán a la jurisdicción de las autoridades judiciales competentes en el Estado, o en su caso a los medios alternos de solución de controversias, renunciando al fuero que les pudiera corresponder en razón de su domicilio presente, futuro o por cualquier otra causa.

Eliminado.  
ANTEFIRMA de conformidad con los Art. 2 Fracc. V y VI, 20 y 21, de la LTAIPEJM y Lineamientos Quincuagésimo Octavo, Fracc. I, de los LGPICR por tratarse de un Dato Personal Identificativos.

Leído que fue el presente contrato por ambas partes y enteradas de su contenido, alcance y consecuencias legales, lo firman de conformidad en unión de dos testigos de asistencia, en la ciudad de Guadalajara, Jalisco, el 17 de mayo de 2016.

  
\_\_\_\_\_  
Dra. Érika Adriana Loyo Beristáin  
Presidenta

Por el INSTITUTO

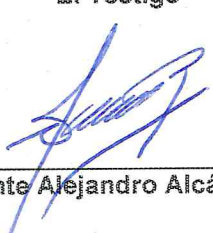
  
\_\_\_\_\_  
Licda. Paulina Hernández Diz  
Secretaría Ejecutiva

Por la PRESTADORA DE SERVICIOS

Eliminado. Renglon firma de conformidad con los Art. 2 Fracc. V y VI, 20 y 21, de la LTAIPEJM y Lineamientos Quincuagésimo Octavo, Fracc. I, de los LGPICR por tratarse de un Dato Personal Identificativos.

  
\_\_\_\_\_  
Dra. Patricia Olamendi Torres

El Testigo

  
\_\_\_\_\_  
Mtro. Vicente Alejandro Alcántara Ramírez

La Testigo

  
\_\_\_\_\_  
C. Maximina Bastida Cuevas

La presente hojas de firmas es parte integrante del contrato de prestación de servicios 04-TRANSV. /2016 CJ, suscrito entre el Instituto Jalisciense de las Mujeres y la Dra. Patricia Olamendi Torres, constante de ocho fojas útiles por una sola de sus caras, suscrito el 17 de mayo de 2016.